SII 22.493: original edition by G.V. Srinivasa Rao

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 493. (A.R. No. 493 of 1906) CUDDAPAH DISTRICT, PULIVENDLA TALUK, PULIVEṆḌLA. On three faces of a pillar set up at the entrance into the Śiva temple. Nandana, Bhādrapada ba. 30

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv22p0i0493

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII22/DHARMA_INSSIIv22p0i0493.xml

Language: Telugu [Telugu]

Commit: 2026-11-09 23:45 (242ff60), last modified 2026-10-19 23:01 (b26ed2e)

Summary

Registers the gift of land probably situated in Puli-viṁdala by the *mahāmaṇḍalēśvara* Jagatāpi Kaṁchiyyadēva-mahārāju to the goddess Pulikumāramma.

Edition

〈1〉 ṁ śubhamastu naṁdana saṁ〈2〉vatsara bādrapada ba 30〈3〉 śrīmatu pulako〈4〉māraṁmagāriki〈5〉 śrīman mahāmaṁḍa〈6〉lēśvarajagatāpi kaṁci〈7〉yyadēva mahārāju〈8〉lu daṁḍaṁ peṭi I〈9〉ccina dāna patra〈10〉krama meṭluṁnnanu mā〈11〉ku celle puliviṁda〈12〉lanu yēkādasi mū〈13〉miḍi māḍistaḷaṁ〈14〉 AIduṁ A〈15〉ṁmmagā dīnaṁ dīkṣa〈16〉 cēnu {A}Idu〈17〉 ṁ vubhayaṁ〈18〉 [2+] ḷa 4 nalu〈19〉 kumunnu ya〈20〉 mavāsya puṇya〈21〉kālānanu dhāra〈22〉 vōsi samarpiṁsti〈23〉 mi yiṁduka(śa) va〈24〉cina palaṁ dē〈25〉vuni puja puna〈26〉skāra

naivēdyāla〈27〉samarpiṁstimi〈28〉 yī(dha)rṁmmānaku〈29〉 tappinavāru〈30〉 gaṁgakaratanu〈31〉 gōvubrāṁha〈32〉ṇa vadhasēsi (dhō)〈33〉dhōṣāṇaṁ po〈34〉vuvā〈35〉ṁḍu〈36〉 duta (ye)〈38〉vvaru ta〈39〉ppina(nu)〈40〉 tanamāna(munu)〈41〉ṇa〈42〉 vuku Ina〈43〉 vāṁḍu〈44〉 Ani Ici(na)〈45〉 dāna patra〈46〉 kaṁcci (rā)〈47〉 ju vrālu

Bibliography

Digital edition of SII 22.493 by Srinivasa Rao 1999 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Srinivasa Rao, G.V. 1999. *South Indian inscriptions. Volume XXII, Part III: inscriptions collected during the year 1906*. South Indian Inscriptions 22.3. Delhi: Archaeological survey of India (Director-General). Page 399, item 493.